

CZ

PRŮHLÉD

- Adaptér USB typu C na USB typu A
- Kontrolka LED
- Tlačítko *Bluetooth*

i) Vstup do režimu párování *Bluetooth* – 2 s

-  Modré blikání [Viz II])
-  Bílé blikání [Viz II])
-  Stavová kontrolka LED nejlepšího podporovaného kodexu

ii) Přepínání připojení mezi zapamatovanými zařízeními – x1

(Kontrolka LED několikrát bíle zabliká, čímž naznačí sekvenční zapamatovaných zařízení)

-  Připojování k zařízení 1

-  Připojování k zařízení 2

-  Připojování k zařízení 3

-  Připojování k zařízení 4

iii) Vstup do režimu HFP / Opusťte režim HFP – x2

(Režim HFP umožňuje volání hands-free během použití audio vysíláče)

-  Červená - HFP ZAPNUTO
-  Poslední použitý kodek - HFP VFNUTO

4) Analogový mikrofón

(Připojte pro použití funkce hlasového chatu)

Poznámky:
Creative BT-W4 si zapamatuje spárovaná zařízení 1-4 podle pořadí prvních spárování.
- Když je stisknuto tlačítko *Bluetooth*, Creative BT-W4 vyhledá další zapamatovaná zařízení. Pokud nejsou k dispozici žádná zařízení, audio vysíláč zůstane v režimu vyhledávání.
- Pokud nejsou k dispozici žádná zařízení pro navázání spojení, bude Creative BT-W4 střídavě přepínat mezi zapamatovanými zařízeními podle pořadí spárování, přičemž bude pokoušet, když bude v režimu vyhledávání, blikat bíle po dobu přibližně 20 s.
- Po výmnutí a připojení k jinému dostupnému portu USB na samostatném zařízení Creative BT-W4 opusť režim HFP.
- Převodník USB-C na USB-A je navržen pro použití s příslušeným prodávacím Creative, a to výhradně pro přenos dat přes USB - nepodporuje nabíjení prostřednictvím USB-PD ani žádné jiné funkce přenosu dat než USB na klientech (mobilních zařízeních / přenosných zařízeních) nebo hostitelských systémech (počítač / konzole). Nepoužívejte převodník s jinyými produkty k jinyým nezamýšleným účelům.

SK

PRŮHLAD

- Konvertor z USB-C na USB-A
- LED ukazovateľ
- Tlačidlo *Bluetooth*

i) Prejdite do režimu párovania *Bluetooth* – 2s

-  Blikajúca [Požri II])
-  Bliká nabeleto [Modr II])
-  LED indikátor stavu najlepšieho podporovaného kodexu

ii) Prepínanie pripojenia medzi zapamatými zariadeniami – x1

(LED ukazovateľ bude viackrát blikat nabeleto, čo signalizuje poradie zapamatého zariadenia)

-  Pripájanie k zariadeniu 1

-  Pripájanie k zariadeniu 2

-  Pripájanie k zariadeniu 3

-  Pripájanie k zariadeniu 4

iii) Vstup/ukončenie režimu HFP – x2

(Režim HFP umožňuje hands-free volania vo chvíli, keď sa používa zvukový vysílač.)

-  Červená - HFP ON
-  Posledný použitý kodek - HFP OFF

4) Analogový mikrofón

(Zapojte na použitie funkcie hlasovej konverzácie)

Poznámky:
Creative BT-W4 si zapamätá spávané zariadenia 1 až 4 na základe poradia pri prvom párovaní.
- Po stlačení tlačidla *Bluetooth* vyhledá Creative BT-W4 ďalšie zapamaté zariadenie. Ak nie sú dostupné žiadne zariadenia, zvukový vysílač zostane v režime vyhľadávania.
- Ak nie sú k dispozícii žiadne zariadenia na vytvorenie pripojenia Creative BT-W4 sa bude prepínať medzi zapamatovanými zariadeniami na základe poradí spárovania, no súčasne bude pri režime vyhľadávania vždy blikat nabeleto – 20 s.
- Po odpojení a pripojení do iného dostupného portu USB na samostatnom zariadení, dôjde k ukončeniu režimu HFP zo strany Creative BT-W4.
- Konvertor USB-C na USB-A je navrhnutý na používanie s příloženým výrobkom Creative iba na prenos údajov cez USB a nepodporuje nabíjanie cez USB PD ani iné funkcie prenosu údajov inak ako cez USB na klientovi (mobilné zariadenia / prenosné zariadenia) alebo hostiteľských systémoch (počítač / konzoly). Konvertor nepoužívajte s jinyými hosťami na iný ako zamýšľaný účel.

NASTAVENÍ ZAFIŽENÍ

Nastavení PS5, PS4, PS4 Pro a PS4 Slim

- Připojte Creative BT-W4 k dostupnému portu USB
- Na konzoli: Settings (Nastavení) > Devices (Zařízení) > Audio Devices (Audio zařízení) > zrušte zaškrtnutí možnosti „Switch Output Device Automatically“ (Automaticky přepnout výstupní zařízení) > ujistěte se, že se „Output Device“ (Výstupní zařízení) zobrazuje jako „USB Headset (Creative BT-W4)“ (Náhlavní sada USB (Creative BT-W4))
- 3,5mm analogový mikrofón*, který je součástí balení, připojte ke konektoru pro slucháčka s mikrofónem na ovladači
- Vyberte možnost Output to Headphones (Výstup do sluchátek) > All Audio (Všechny zvuky)

Nastavení konzole Nintendo Switch

Aktivace hlasové konverzáce:

- Připojte Creative BT-W4 k dostupnému portu USB na PC
- Stáhněte a nainstalujte firmwar HFP OFF ze stránky creative.com/support/BTW4. Při instalaci firmwaru postupujte podle pokynů na obrazovce
- Odpojte zařízení Creative BT-W4 od počítače a zapojte je do portu USB-C zařízení Nintendo Switch
- 3,5mm analogový mikrofón, který je součástí balení, připojte ke konektoru pro slucháčka s mikrofónem na konzoli

Poznámka:

¹Pokud to bude nezbytné, obě zařízení odpojte a znovu zapojte.
²Funkce hlasové konverzáce je závislá na titulu. Ověřte, zda již je funkce hlasové konverzáce povolena i nastaveních příslušné aplikace.
³Můžete prosím na paměti, že firmwar HFP OFF deaktivuje na zařízení Creative BT-W4 funkci HFP během připojení k jiným zařízením. Abyste režim HFP na těchto zařízeních opět aktivovali, nainstalujte firmwar HFP ON dostupný na adrese creative.com/support/BTW4.

UPLNÝ RESET

Uplný reset provedete stisknutím a podržením tlačítka *Bluetooth* po dobu 5 s. Kontrolka LED zařízení Creative BT-W4 začne blikat červeně a poté se vrátí do výchozího stavu režimu párování *Bluetooth*.

REGISTRACE PRODUKTU

Zaregistrováním produktu si zajistíte nejvhodnější dostupný servis a produktovou podporu. Produkt si můžete zaregistrovat na adrese creative.com/register. Upozorňujeme vás, že vaše záruční práva nejsou na registraci závislá.

ZVUKOVÉ KODEXY

Creative BT-W4 automaticky vybere nejlepší podporovaný kodek podle připojeného zařízení.

Podporované kodeky	Stavová kontrolka LED
aptX Adaptive	 Fialová
aptX	 Zelená
SBC	 Modrá

APLIKACE CREATIVE
Pomocí aplikace Creative* můžete nastavovat tento produkt, přizpůsobovat nastavení zvuku, vylepšovat výkon produktu a další*.

- Ručně vyberte preferovaně zapamatované zařízení pro navázání spojení
- Používat profesionálně vyladěné předvolby zvuku pro filmy, hudbu a hry
- Nastavovat konfigurace reproduktorů a sluchátek
- Můžete konfigurovat nastavení přehrávání, nahrávání a další
- Využívejte další funkce režimu zvuku Acoustic Engine, například Prostorově zvuk, Crystalizer, Basů, Chytrá Hlasitost, a Dialog Plus
- Můžete aktualizovat software, zaregistrovat produkt a další

*Funkce aplikace Creative a sady SmartComms jsou aktuálně k dispozici pouze na platformách Windows a Mac

TECHNICKÉ SPECIFIKACE
Provozní frekvence: 2402 – 2480 MHz
Bezdrátová technologie: *Bluetooth* 5.2
Profil *Bluetooth*
-A2DP (bezdrátová stereo technologie *Bluetooth*)
-AVRCp (dálkové ovládání *Bluetooth*)
-HFP (profil Hands-free)
Podporované zvukové kodeky*: aptX Adaptive, aptX, SBC
Podporované rozlišení přehrávání: A2 stereo 24 bitů / 48 kHz

Provozní dosah: Až 50 m (přímá viditelnost bez překážek)
Provozní teplota: 0-45°C
Max. výstupní výkon RF: 9 dBm
Vstup: 5 V ≍ 100 mA
^aOvládání z připojeného přijímače
^{*}Uvedené kodeky lze používat, pouze pokud je podporují přijímače

ZVUKOVÉ KODEXY

Creative BT-W4 si automaticky na základě připojeného zariadenia zvolí najlepší podporovaný kodek.

Podporované kodeky	LED indikátor stavu
aptX Adaptive	 Fialová
aptX	 Zelený
SBC	 Modrá

APLIKÁCIA CREATIVE

Pomocou aplikácie Creative* si môžete nastavovať produkt, prispôbovať nastavenia zvuku, vylepšovať výkon produktu a mnoho viac.

- Manuálne označte preferované zapamätané zariadenie, čím sa vytvorí pripojenie
- Vyskúšajte profesionálne vyladené zvukové prednastavenia pre filmy, hudbu a hry
- Nastavíte si konfiguráciu reproduktorov a slúchadiel
- Konfigurácia prehrávania, nahrávania a ďalšie nastavenia
- Vychutnajte si funkcie režimu zvuku Acoustic Engine ako napríklad Priestorový, Crystalizer, Basy, Inteligentná hlasitosť a Dialog Plus
- Môžete inovatívne softvéru, registrácie produktu a mnohé ďalšie veci

*Funkcie aplikácie Creative a súpravy SmartComms sú momentálne dostupné len v systéme Windows a Mac.

TECHNICKÉ ÚDAJE
Predvádzková frekvencia: 2402 – 2480 MHz
Bezdrôtová technológia: *Bluetooth* 5.2
Profil *Bluetooth*
-A2DP (bezdrôtový stereofónny zvuk cez rozhranie *Bluetooth*)
-AVRCp (dialkové ovládanie cez rozhranie *Bluetooth*)
-HFP (profil rozhrania handsfree)
Podporované zvukové kodeky*: aptX Adaptive, aptX, SBC
Podporované rozlišenie prehrávania: Do Stereo 24-bit/48 kHz
Predvádzkový rozsah: Do 50 m/165 stôp (ničím nekrytý dosah)
Predvádzková teplota: 0-45°C
Maximálny výstupný príjopriekvený výkon: 9 dBm
Príkonn: 5 V ≍ 100 mA
^aRegulované zo strany príjoprieho vysielateľa
^{*}Abý mohli prijímače používať spomínané kodeky, musia ich podporovať

CREATIVE APPLI
Creative Appli* je produktovo určená aplikácia pre personalizáciu, nastavenie a aktualizáciu produktu. Pomocou aplikácie Creative* si môžete nastavovať produkt, prispôbovať nastavenia zvuku, vylepšovať výkon produktu a mnoho ďalších vecí.

*Funkcie aplikácie Creative a súpravy SmartComms sú momentálne dostupné len v systéme Windows a Mac.

TECHNICAL SPECIFICATIONS
Operating frequency: 2402-2480 MHz
Wireless technology: *Bluetooth* 5.2
Bluetooth profile
-A2DP (wireless stereo sound through *Bluetooth*)
-AVRCp (remote control through *Bluetooth*)
-HFP (hands-free profile)
Supported audio codecs*: aptX Adaptive, aptX, SBC
Supported resolution playback: Up to Stereo 24-bit/48 kHz
Operating range: Up to 50m (line of sight, unobstructed)
Operating temperature: 0-45°C
Maximum output power: 9 dBm
Input: 5V ≍ 100 mA
^aControlled by the transmitting device
^{*}Each user device must support the specified codecs to be able to use them

オーディオコーデック
Creative BT-W4は、接続したデバイスでサポートされる最良のオーディオコーデックを自動的に選択します。

サポートコーデック	LEDステータスインジケータ
aptX Adaptive	 紫
aptX	 緑
SBC	 青

CREATIVE アプリ

Creative Appli*は製品のオーディオ設定のパーソナライズ、製品パフォーマンスの強化などが行えます。

- 記憶しているデバイスを手動で選択して接続を確認
- プロの手によるチューニングの、映画や音楽、ゲーム用のオーディオプロファイル
- スピーカーやヘッドホン構成のセットアップ
- 再生や録音の設定など
- サウンドや Crystalizer、Bass、スマート ボリュームおよびダ イアログ+などのAcoustic Engine サウンド モード
- ソフトウェア アップグレードやユーザー登録など

*Creative アプリとSmartComms キットの機能は、現在 WindowsとMacで利用可能です

技術仕様

動作周波数:2402-2480 MHz
ワイヤレス タイプ:ブルートゥース 5.2
ブルートゥースプロファイル:
-A2DP (ワイヤレスステリオ ブルートゥース)
-AVRCp (リモートコントロール ブルートゥース)
-HFP (ハンズフリープロファイル)
サポート オーディオコーデック:aptX Adaptive、aptX、SBC
サポート レゾリューション 解像度:最大24-bit / 48 kHz ステリオ
動作範囲:最大約50m (障害物のない空間)
動作温度: 0-45°C
最大出力: 9 dBm
入力:5V ≍ 100 mA
^a接続したレシーバーよりコントロール
^{*}各オーディオコーデックを使用するには、レシーバーが対応コーデックをサポートしている必要があります。

プログラジストレション
製品のユーザー登録を行う事により、製品の技術サポートやサービスなどの様々な特典を受け取ることができます。製品登録はcreative.com/register で行えます。なお、ハードウェア保証の保証規定は、ユーザー登録の有無に関わらず適用されます。

オーディオコーデック
Creative BT-W4は、接続したデバイスでサポートされる最良のオーディオコーデックを自動的に選択します。

サポートコーデック	LED 状態指示
aptX Adaptive	 紫色
aptX	 緑色
SBC	 青色

音訊轉碼器

Creative BT-W4 將根據連接的設備自動選擇最受支援的轉碼器。

支持的轉碼器	LED 狀態指示
aptX Adaptive	 紫色
aptX	 綠色
SBC	 藍色

CREATIVE 應用程式
在可用時，通過Creative 應用程式可以設置產品，個性化音訊設置，增強產品性能等：

- 手動選擇首選記憶裝置建立連接
- 為電影、音樂和遊戲體驗專業調校的音訊預設
- 設置喇叭和耳機的配置
- 配置播放、錄製和其他設置
- 享受 Acoustic Engine 音質模式功能，例如環繞、Crystalizer、低音、智能音量和 Dialog Plus
- 執行軟體升級、產品註冊等

*Creative 應用程式和 SmartComms Kit 的功能目前僅在 Windows 和 Mac 上可用

技術規格

作業頻率:2402-2480 MHz
無線類型:藍牙 5.2
藍牙設定檔:
-A2DP (無線立體聲藍牙)
-AVRCp (遙控裝置控制)
支援的音訊轉碼器: aptX Adaptive, aptX, SBC
支援的播放解析度: 高達立體聲 24 位 / 48 kHz
作業範圍: 長達50公尺 (空間空間)
作業溫度: 0-45°C
最大輸出功率: 9 dBm
輸入: 5V ≍ 100 mA
^a由連接的藍牙接收端控制
^{*}藍牙接收端必須能夠支援上述編碼器才能使用它們

PL

PODSTAWOWE INFORMACJE

- Konwerter USB-C na USB-A
- Wskaźnik LED
- Przycisk *Bluetooth*

i) Wejść w tryb parowania *Bluetooth* – 2s

-  Migający Niebieski
-  Migający Biały [Patrz II])
-  Status wskaźnika LED dla najlepszego z dostępnych kodeków

ii) Przełącz połączenie między zapamiętanymi urządzeniami – x1

(Wskaźnik LED zamiga kilka razy na biało, aby wskazać sekwencję zapamiętanych urządzeń)

-  Trwa łączenie z urządzeniem 1

-  Trwa łączenie z urządzeniem 2

-  Trwa łączenie z urządzeniem 3

-  Trwa łączenie z urządzeniem 4

iii) Wejście / wyjście z trybu HFP – x2

(Tryb HFP pozwala na prowadzenie rozmów przez zestaw głośnomówiący, gdy używany jest nadajnik audio)

-  Czerwony - HFP ON
-  Ostatnio używany kodek - HFP OFF

4) Mikrofon analogowy

(Włącz, aby korzystać z funkcji czatu głosowego)

Uwagi:

- Creative BT-W4 pamiętuje sparowane urządzenia 1-4 na podstawie sekwencji parowania
- Po naciśnięciu przycisku *Bluetooth* Creative BT-W4 wyszuka następnie zapamiętane urządzenie. Jeśli urządzenie nie jest dostępne, nadajnik audio pozostanie w trybie wyszukiwania.
- Jeśli żadne urządzenie nie są dostępne do nawiązania połączenia, Creative BT-W4 będzie przełączać się między zapamiętanymi urządzeniami w oparciu o sekwencję kolejności parowania, mijając na biało przez –20 sekund za każdym razem w trybie wyszukiwania.
- Po odłączeniu i podłączeniu do innego dostępnego portu USB w osobnym urządzeniu, Creative BT-W4 wyjście z trybu HFP.
- Konwerter USB-C na USB-A jest przeznaczony do użytku z złączonym produktem Creative wyłącznie do przesyłania danych przez USB i nie obsługuje ładowania USB-PD ani innych funkcji przesyłania danych innych niż USB urządzenia (urządzenia mobilne / urządzenia przenośne) lub systemów hosta (komputery / konsole). Nie używaj konwertera z innymi produktami do innych, niezgodnych z przeznaczeniem celów.

RU

ОБЗОР

- Переходник USB-C – USB-A
- Светодиодный индикатор
- Кнопка *Bluetooth*

i) Вход в режим *Bluetooth* подключения – 2 сек

-  Мигающий голубой [обратитесь к II])
-  Статус светодиода индикатора лучшего поддерживаемого кодака

ii) Переключение соединения между запомненными устройствами – 1 раз

(Светодиодный индикатор несколько раз мигнет белым указывая на последовательность запомненных устройств)

-  Подключение к устройству 1

-  Подключение к устройству 2

-  Подключение к устройству 3

-  Подключение к устройству 4

iii) Войти в / выйти из режима HFP – 2 раза

(Режим HFP позволяет звонить по громкой связи при использовании трансмитера)

-  Красный - HFP ВКЛ
-  Последний используемый кодек - HFP ВЫКЛ

4) Аналоговый микрофон

(подключите для использования функции голосового чата*)

Примечания:

- Creative BT-W4 запомнит от 1 до 4 подключенных устройств основываясь на порядке их первоначного подключения.
- Когда нажата кнопка *Bluetooth*, Creative BT-W4 выполнит поиск следующего запомненного устройства. Если доступных устройств нет, то трансмитер останется в режиме поиска.
- Если ни одно устройство не доступно для установления соединения, то Creative BT-W4 будет попеременно переключаться между запомненными устройствами основываясь на последовательности сопряжения, мигая белым в течение –20 сек каждый раз когда в режиме поиска.
- При отсоединении и подключении к другому доступному USB порту на отдельном устройстве, Creative BT-W4 выйдет из режима HFP.
- Переходник USB-C – USB-A создан для использования с входящим в комплект устройством Creative Kit только для передачи данных по USB и не поддерживает USB-PD зарядку или другие функции не имеющие отношения к передаче данных по USB на клиентских (мобильных / портативных устройствах) или хост-системах (компьютерах / консолях). Не используйте переходник с другими устройствами не по назначению.

CS

ÚVOD

- USB-C na USB-A prevrátkovač
- LED indikátor
- Knôpka *Bluetooth*

i) Vstúpiť do režimu párovania *Bluetooth* – 2 s

-